

<u>VECCHIO TESTO</u>	<u>NUOVO TESTO</u>
<p align="center"><b>TITOLO VI. N.O.I.F.- SISTEMA DELLE LICENZE NAZIONALI E CONTROLLI SULLA GESTIONE ECONOMICA E FINANZIARIA DELLE SOCIETÀ DI CALCIO PROFESSIONISTICHE</b></p>	<p align="center"><b>TITOLO VI. N.O.I.F.- SISTEMA DELLE LICENZE NAZIONALI E CONTROLLI SULLA GESTIONE ECONOMICA E FINANZIARIA DELLE SOCIETÀ DI CALCIO PROFESSIONISTICHE</b></p>
<p><i>[omissis]</i></p>	<p><i>[omissis]</i></p>
<p align="center"><b>Art. 85</b> <b>Informativa periodica alla Co.Vi.So.C.</b></p>	<p align="center"><b>Art. 85</b> <b>Informativa periodica alla Co.Vi.So.C.</b></p>
<p><b>A) adempimenti delle società partecipanti al Campionato di Serie A</b></p>	<p><b>A) adempimenti delle società partecipanti al Campionato di Serie A</b></p>
<p><u>VI. Emolumenti</u></p>	<p><u>VI. Emolumenti</u></p>
<p>Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., entro quarantacinque giorni dalla chiusura del:</p>	<p>Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., <b>entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del:</b></p>
<p>-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p>	<p>-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p>
<p>-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p>	<p>-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p>
<p>-terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p>	<p>-terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p>
<p>-quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non</p>	<p>-quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non</p>

assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati.

I suddetti emolumenti devono essere corrisposti esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando il conto corrente indicato dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.

Il bonifico dovrà essere effettuato dalla società esclusivamente sul conto corrente indicato dai tesserati, dai lavoratori dipendenti e dai collaboratori addetti al settore sportivo in sede di sottoscrizione del contratto.

#### VII. Ritenute e contributi

1 Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., entro quarantacinque giorni dalla chiusura del:

-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati.

assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati.

I suddetti emolumenti devono essere corrisposti esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando il conto corrente indicato dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.

Il bonifico dovrà essere effettuato dalla società esclusivamente sul conto corrente indicato dai tesserati, dai lavoratori dipendenti e dai collaboratori addetti al settore sportivo in sede di sottoscrizione del contratto.

#### VII. Ritenute e contributi

1 Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., **entro giorno il 16 giorno del secondo mese successivo alla chiusura del:**

-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo

In caso di accordi per rateazione e/o transazioni le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C., la documentazione attestante l'avvenuto pagamento delle rate scadute. In caso di accordi per dilazioni concessi dagli enti impositori le società devono documentare, altresì, l'avvenuta regolarizzazione degli stessi; in caso di contenzioso le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C. la documentazione comprovante la pendenza della lite non temeraria innanzi al competente organo.

Le ritenute Irpef ed i contributi Enpals devono essere versati esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando i conti correnti indicati dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.

La Lega competente, entro quarantacinque giorni dalla chiusura del trimestre, deve certificare alla Co.Vi.So.C. l'avvenuto versamento da parte della società dei contributi al Fondo Fine Carriera dovuti per ciascun trimestre e per quelli precedenti, ove non assolti prima.

[omissis]

## B) adempimenti delle società partecipanti al Campionato di Serie B

### VI. Emolumenti

Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., entro quarantacinque giorni dalla chiusura del:

-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

con contratti ratificati.

In caso di accordi per rateazione e/o transazioni le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C., la documentazione attestante l'avvenuto pagamento delle rate scadute. In caso di accordi per dilazioni concessi dagli enti impositori le società devono documentare, altresì, l'avvenuta regolarizzazione degli stessi; in caso di contenzioso le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C. la documentazione comprovante la pendenza della lite non temeraria innanzi al competente organo.

Le ritenute Irpef ed i **contributi Inps (già Enpals)** devono essere versati esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando i conti correnti indicati dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.

La Lega competente, **entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del** trimestre, deve certificare alla Co.Vi.So.C. l'avvenuto versamento da parte della società dei contributi al Fondo Fine Carriera dovuti per ciascun trimestre e per quelli precedenti, ove non assolti prima.

**Le nuove disposizioni di cui ai paragrafi VI e VII entrano in vigore dal 1° luglio 2012.**

[omissis]

## B) adempimenti delle società partecipanti al Campionato di Serie B

### VI. Emolumenti

Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., **entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del:**

-**primo bimestre (31 agosto)**, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti; per detto **bimestre**, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti

-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;  
 -terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;  
 -quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati.

I suddetti emolumenti devono essere corrisposti esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando il conto corrente indicato dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.

Il bonifico dovrà essere effettuato dalla società esclusivamente sul conto corrente indicato dai tesserati, dai lavoratori dipendenti e dai collaboratori addetti al settore sportivo in sede di sottoscrizione del contratto.

VII. Ritenute e contributi

1 Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., entro quarantacinque giorni dalla chiusura del:

ratificati;

-**secondo bimestre (31 ottobre)**, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto **bimestre** e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**terzo bimestre (31 dicembre)**, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto **bimestre** e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**quarto bimestre (28/29 febbraio)**, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto **bimestre** e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**quinto bimestre (30 aprile)**, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto **bimestre** e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**sesto bimestre (30 giugno)**, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto **bimestre** e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

I suddetti emolumenti devono essere corrisposti esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando il conto corrente indicato dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.

Il bonifico dovrà essere effettuato dalla società esclusivamente sul conto corrente indicato dai tesserati, dai lavoratori dipendenti e dai collaboratori addetti al settore sportivo in sede di sottoscrizione del contratto.

VII. Ritenute e contributi

1 Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., **entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del:**

-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati.

In caso di accordi per rateazione e/o transazioni e/o le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C., la documentazione attestante l'avvenuto pagamento delle rate scadute. In caso di accordi per dilazioni concessi

-**primo bimestre (31 agosto)**, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera; per detto **bimestre**, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**secondo bimestre (31 ottobre)**, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto **bimestre** e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**terzo bimestre (31 dicembre)**, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto **bimestre** e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**quarto bimestre (28/29 febbraio)**, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto **bimestre** e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**quinto bimestre (30 aprile)**, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto **bimestre** e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;

-**sesto bimestre (30 giugno)**, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei **contributi Inps (già Enpals)** e Fondo Fine Carriera, per detto **bimestre** e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati

In caso di accordi per rateazione e/o transazioni le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C., la documentazione attestante l'avvenuto pagamento delle rate scadute. In caso di accordi per dilazioni

<p>dagli enti impositori le società devono documentare, altresì, l'avvenuta regolarizzazione degli stessi; in caso di contenzioso le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C. la documentazione comprovante la pendenza della lite non temeraria innanzi al competente organo.</p> <p>Le ritenute Irpef ed i contributi Enpals devono essere versati esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando i conti correnti indicati dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.</p> <p>La Lega competente, entro quarantacinque giorni dalla chiusura del trimestre, deve certificare alla Co.Vi.So.C. l'avvenuto versamento da parte della società dei contributi al Fondo Fine Carriera dovuti per ciascun trimestre e per quelli precedenti, ove non assolti prima.</p> <p><i>[omissis]</i></p> <p><b>C) adempimenti delle società della Lega Italiana Calcio Professionistico</b></p> <p><u>IV. Emolumenti</u></p> <p>Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., entro quarantacinque giorni dalla chiusura del:</p> <p>-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p>	<p>concessi dagli enti impositori le società devono documentare, altresì, l'avvenuta regolarizzazione degli stessi; in caso di contenzioso le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C. la documentazione comprovante la pendenza della lite non temeraria innanzi al competente organo.</p> <p>Le ritenute Irpef ed i <b>contributi Inps (già Enpals)</b> devono essere versati esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando i conti correnti indicati dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.</p> <p>La Lega competente, <b>entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del bimestre</b>, deve certificare alla Co.Vi.So.C. l'avvenuto versamento da parte della società dei contributi al Fondo Fine Carriera dovuti per ciascun <b>bimestre</b> e per quelli precedenti, ove non assolti prima.</p> <p><b>Le nuove disposizioni di cui ai paragrafi VI e VII entrano in vigore dal 1° luglio 2012.</b></p> <p><i>[omissis]</i></p> <p><b>C) adempimenti delle società della Lega Italiana Calcio Professionistico</b></p> <p><u>IV. Emolumenti</u></p> <p>Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., <b>entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del:</b></p> <p>-<b>primo bimestre (31 agosto)</b>, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti; per detto <b>bimestre</b>, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-<b>secondo bimestre (31 ottobre)</b>, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto <b>bimestre</b> e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori</p>
--	---

<p>-terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati.</p> <p>I suddetti emolumenti devono essere corrisposti esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando il conto corrente indicato dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.</p> <p>Il bonifico dovrà essere effettuato dalla società esclusivamente sul conto corrente indicato dai tesserati, dai lavoratori dipendenti e dai collaboratori addetti al settore sportivo in sede di sottoscrizione del contratto.</p> <p><u>V. Ritenute e contributi</u></p> <p>1 Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., entro quarantacinque giorni dalla chiusura del:</p> <p>-primo trimestre (30 settembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera; per detto trimestre, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo</p>	<p>addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p><b>-terzo bimestre (31 dicembre)</b>, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto <b>bimestre</b> e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p><b>-quarto bimestre (28/29 febbraio)</b>, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto <b>bimestre</b> e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p><b>-quinto bimestre (30 aprile)</b>, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto <b>bimestre</b> e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p><b>-sesto bimestre (30 giugno)</b>, l'avvenuto pagamento di tutti gli emolumenti dovuti, per detto <b>bimestre</b> e per quelli precedenti ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>I suddetti emolumenti devono essere corrisposti esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando il conto corrente indicato dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.</p> <p>Il bonifico dovrà essere effettuato dalla società esclusivamente sul conto corrente indicato dai tesserati, dai lavoratori dipendenti e dai collaboratori addetti al settore sportivo in sede di sottoscrizione del contratto.</p> <p><u>V. Ritenute e contributi</u></p> <p>1 Le società devono documentare alla F.I.G.C.-Co.Vi.So.C., secondo le modalità e le procedure stabilite dalla F.I.G.C., <b>entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del:</b></p> <p><b>-primo bimestre (31 agosto)</b>, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei <b>contributi Inps (già Enpals)</b> e Fondo Fine Carriera; per detto <b>bimestre</b>, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori</p>
---	---

<p>con contratti ratificati;</p> <p>-secondo trimestre (31 dicembre), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-terzo trimestre (31 marzo), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-quarto trimestre (30 giugno), l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei contributi Enpals e Fondo Fine Carriera, per detto trimestre e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati.</p> <p>In caso di accordi per rateazione e/o transazioni e/o le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C., la documentazione attestante l'avvenuto pagamento delle rate scadute. In caso di accordi per dilazioni concessi dagli enti impositori le società devono documentare, altresì, l'avvenuta regolarizzazione degli stessi; in caso di contenzioso le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C. la documentazione comprovante la pendenza della lite non temeraria innanzi al competente organo.</p>	<p>addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-<b>secondo bimestre (31 ottobre)</b>, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei <b>contributi Inps (già Enpals)</b> e Fondo Fine Carriera, per detto <b>bimestre</b> e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-<b>terzo bimestre (31 dicembre)</b>, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei <b>contributi Inps (già Enpals)</b> e Fondo Fine Carriera, per detto <b>bimestre</b> e per quello precedente ove non assolto prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-<b>quarto bimestre (28/29 febbraio)</b>, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei <b>contributi Inps (già Enpals)</b> e Fondo Fine Carriera, per detto <b>bimestre</b> e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-<b>quinto bimestre (30 aprile)</b>, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei <b>contributi Inps (già Enpals)</b> e Fondo Fine Carriera, per detto <b>bimestre</b> e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati;</p> <p>-<b>sesto bimestre (30 giugno)</b>, l'avvenuto pagamento delle ritenute Irpef, dei <b>contributi Inps (già Enpals)</b> e Fondo Fine Carriera, per detto <b>bimestre</b> e per quelli precedenti ove non assolti prima, in favore dei tesserati, lavoratori dipendenti e collaboratori addetti al settore sportivo con contratti ratificati</p> <p>In caso di accordi per rateazione e/o transazioni le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C., la documentazione attestante l'avvenuto pagamento delle rate scadute. In caso di accordi per dilazioni concessi dagli enti impositori le società devono documentare, altresì, l'avvenuta regolarizzazione degli stessi; in caso di contenzioso le società devono depositare presso la Co.Vi.So.C. la documentazione comprovante la pendenza della lite non temeraria innanzi al competente organo.</p>
---	--

<p>Le ritenute Irpef ed i contributi Enpals devono essere versati esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando i conti correnti indicati dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.</p> <p>La Lega competente, entro quarantacinque giorni dalla chiusura del trimestre, deve certificare alla Co.Vi.So.C. l'avvenuto versamento da parte della società dei contributi al Fondo Fine Carriera dovuti per ciascun trimestre e per quelli precedenti, ove non assolti prima.</p> <p><i>[omissis]</i></p>	<p>Le ritenute Irpef ed i <b>contributi Inps (già Enpals)</b> devono essere versati esclusivamente a mezzo bonifico bancario, utilizzando i conti correnti indicati dalla società al momento dell'iscrizione al campionato.</p> <p>La Lega competente, <b>entro il giorno 16 del secondo mese successivo alla chiusura del bimestre</b>, deve certificare alla Co.Vi.So.C. l'avvenuto versamento da parte della società dei contributi al Fondo Fine Carriera dovuti per ciascun <b>bimestre</b> e per quelli precedenti, ove non assolti prima.</p> <p><b>Le nuove disposizioni di cui ai paragrafi IV e V entrano in vigore dal 1° luglio 2012.</b></p> <p><i>[omissis]</i></p>
--	---